

出席者可品嘗各地飲品及烹調
金寶市長及省旅遊文娛廳長將出席參加

(溫哥華訊) 雲峰多元文化協會定期於六月卅日星期四，下午七時至十時，在域多利街四八七五號雲峰柯賓俱樂部舉行「向加拿大公民致敬一晚會」。出席者將有機會嘗試到世界各地的飲品及各國烹調，品嘗到黎巴嫩、德國、波里尼西亞、菲律賓、瑞典及其他各國的名菜，美味佳餚。特別嘉賓將包括雲峰市長哥頓金寶，及卑詩省旅遊文娛康樂文化廳長傑列利德。歡迎各界人士依時出席參加，入場

**創造教育基金會辦
四屆解決疑難會議**

着重研討教育、工業政府問題

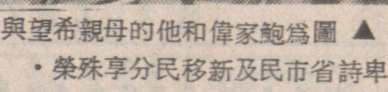
(溫哥華訊) 第四屆雲峰解決難

—DT 中學香港學生鮑家偉

十八歲齡家偉去年與家人移民來溫哥華後，就讀於大偉譚臣中學十二班，他的努力和天份使這位新移民子弟成績超卓，鶴立雞群。

家偉在短短的九個月內獲得數不勝數的獎項，包括許多公開比賽的獎牌、獎狀、獎學金。又得到教育局的銅牌獎，最近更因考試成績使人刮目相看，卑詩大學、西門費雷沙大學和多倫多滑鐵盧大學同時向家偉招手，學府大門為他而開。家偉和他的母親欣喜之餘，更覺得這殊榮應和溫哥華的華裔市民和移民分享。

今個週末所刊的不是一個狀元的故事，而是一個真實的寫照——只要克勤努力，一定可以創做成績。正是「世上無難事，只怕有心人」。



鮑家偉去年九月和家人移民來溫哥華後，便要面對一個和自己十七年來熟悉的環境截然不同的社會。對於新移民來說，大有大的憂慮，小有小的煩惱。放棄背後和過往的一切，從頭開始人生的旅程，的確不是一個容易做的決定，更加不是一個容易持有的目標。尤其作為一家支柱的父母，斷然放下在港辛勤創業基礎，以患得患失的心情來到波邦，一切必需從頭開始，所承受的壓力和滄桑，真正可以說是不足為外人道的。筆者就這一點請家偉的母親講一講她個人的感想。鮑太用一個充滿信心的微笑開始了她的講話。

「對於獨立移民人士來說，移民他往的決定意味著難以預知的前景和甘心忍受再從低做高的辛酸，我們今次申請來加拿大主要是為下一代打算，當然一九九七是其中一個頗影響我們作此決定因素……」

家偉本人也有類同的困擾。他自小學就開始在香港瑪利諾神父學校讀書，一路讀到中六。十二年的學校生活和老師、同學深厚的情誼，使到家偉初到溫哥華時也感到「愁滋味」，他最懷念的就是星期六和同學「踢波」的日子，和對他愛護備至的母校老師們。

從這年開始，他入居柏第第一區。在許多的其他家偉參加的省級或全國級公開考試中，他的成績也非常出色。不要以為讀書得書的便是書蟲，家偉日常除幫手做家務、剪護等工作外，有空更會做兼職賺外快。有了車牌的他決定入大學後暑假做工，儲够錢就買一部車代步。十八歲的小伙子相當獨立，談談下筆者更覺得家偉對自己的前途，頗有打算。

家偉的父親現在多倫多工作，家裏除妹妹外，只有和他很談得來的媽媽了。筆者兩小時走訪，覺得他太真的非常關心子女，並時常和家偉傾談，遇到困難，予以支持，但又容許家偉在事情上自決，的確是出色的母親。

鮑太和家偉最後希望筆者轉述他們的說話。第一是感謝家偉的母校，瑪利諾神父和溫哥華大偉譚臣師長的教導和給予機會；第二是希望能藉此機會和新移民互勉，希望大都能向前望，為未來努力。任何新移民，包括鮑家，都會遇上不如意事，但只要能互相激勵支持，盡己所能，就能渡過難關的了。正如筆者在文首說的，「世上無難事，只怕有心人」。

電話・(004)001-8008

G.M. PRINTING LTD.

燙金發財利是封

餐館專用衛生筷子袋

平、靚、快承印港式燙金喜帖

精工彩色印刷，大小各類包裝咭盒

大量供應：港式日曆月曆，國畫式中國月曆

精美印刷有限公司

713 E. HASTINGS STREET VANCOUVER B.C.
V6A 1R3, TEL: (604) 254-4444

CASINO

賭場

21 點 輪盤

今晚 6 時 現在每週七晚開放

Holiday Inn
711 W. Broadway (由 HEATHER ST. 進入)

Richmond
8440 Bridgeport at #3 Road

Guildford
15330 - 102A Avenue, (Sry.) Across from I.C.B.C.

Langley
20371 - 56th Avenue (look for yellow awnings)

SPONSORED BY YOUR LOCAL CHARITIES

能知過去未來，一生人財福占卦五元。
 占算命二十元，陰壽算命三十元，外
 埠郵寄算命二十元，結婚擇日，移居
 入伙，解客體照面過宅，招魂，解除災難
 ，祝星未運，七天候教，在住宅
 467 PRICOR ST., #4, CANNON
 街亞派 467
 街善積夾
 林健龍
 占卦算命
 中山安堂

874-00009

金記
工屋內
精頂庫外
價價間油
廉仔格漆

戲院

TEL: 872-7171

長短脚之戀

周潤發。王祖賢。

利會。

本星期五、六晚

6月17、18日

——此首映

全世界第

場

線午夜場

FOX FOX FOX FOX FOX FOX FOX FOX

FOX

Cinema

Maln at 7th Ave. 874-3116

成人電影院 有冷氣

35 MM 彩色電影

兩部成人電影 **Graded XXX**

DRACULA EXOTICA

Vanessa Delrio

FORE PLAY

K.C. Valetine

WARNING

COMPLETELY CONCERNED WITH SEX

B.C.DIRECTOR

特別

變人座

放映時間由上午十一時至深夜

成人\$4.50 老人\$2.50

夫婦\$7.50

五時後免費泊車在戲院後面

FOX FOX FOX FOX FOX FOX FOX FOX

邵氏遠東戲院
德寶院線 684-7733

部好笑‘好馬’好說吸味星牌香劍

吉屋藏嬌

疊住嚟——
驚笑

一闖大屋
兩頭住家
人鬼兩代爭
嬌娃 撞出
三角
笑話！

男人心中藏夢想
女人必揮灑硬仗

導演
陳樹明
麥國光監製
黃文一
劉國雄主
持製作

已離 **鄭裕玲**
與她老公又再碰頭？
會交誰做情人？

與 **利智**
兩度交鋒 誰是笑界夢囹圄？

星輝開心戲
笑料滿屋飛

香港球 龍門瑞 李耀庭 林正
馬清基 萬里

麥國光 盧河清 洪儀 盧文英 楊瑞輝 黃國

副片：

猛鬼差館

張學友
許冠英
樓南光
陳家寶
左頤昇
司徒燕
胡慧中
鍾楚紅

[illegible]